有時走錯了課室,『紅都』臉

○最,

取好是安裝傳聲 別班同學想找

器

同學想找我們就難

群一的「命奔

般高

學

意見

光陰。

學生們一日穿來插去,

既費時又混

老師們的意見

學生遲遲不願離開課室,浪費寶貴

都有好處!老師們有藉口遲到,而都有好處!老師們有藉口遲到,而我們呢,又有藉口不帶書,最好倒是『較脚』也沒有人能找到!」是『較脚』也沒有人能找到!」是『較脚』也沒有人能找到!」是「很方便!他們的課室裏各樣用具都齊備,我們不用帶筆袋、鉛

序。」 医該由低班着手, 医贫他們比較守秩

件發生。」 地方安置書本和書 中 型,時常有失竊事

第 九 卷

第

三

期

非

出

委輯編報學

版

學中伯沙利伊龍九

訊 通

街衣洗角旺龍九

印承 校學波鏡鄧龍九

謏

恭

祝

元算修其和一。耗補他睡百

者

員

,數的故,津

就是

的一般情况,使更多 "我校第二次賣物籌款運動,由十月份開始,已如火如茶地熱烈進行,此項籌款運動舉辦的原委,內容如何,相信許多同學未必完全清楚。爲此,本報記者特別訪問此次籌款運動的重要負責人葉冬蓁老師,以下是葉老師的談話: 大約十個月前, 人數甚少,實屬浪費 前人經已創業,我們 營目前的缺乏時,便動舉辦的原委,內容如何,相信許多同學未必完全清楚。爲此,本報記者特別訪問此次籌款運動的重要負責人葉冬蓁老師,以下是葉老師的談話: 我校第二次賣物籌款運動,由十月份開始,已如火如茶地熱烈進行,此項籌款運動舉辦的原委,內容如何,相信許多同學未必完全清楚。爲此,本報記者特別訪問此次籌款運動,由十月份開始,已如火如茶地熱烈進行,此項籌款運動舉辦的原委,內容如何,相信許多同學未必完全清楚。爲此,本報記者特別訪問此 賣 品

要求,需費約二萬元有人提出保養校營的

時常拿着書包到處走,很有書卷氣

話籌時學。 数,首 規,教模作師 校曾 活同動學 用元賣會, 物正 · 學校便聯合家長 中 學校便聯合家長 會 一 次 史 無 前 例 、 大的賣物會。當一九六九年,本一九六九年,本 及作各項康樂 聯爲,備此擊與目作同 王要的目標是 一次籌欵

内

性 驗少, 宣 家庭,故此 ,當時的

不多望賣物會後,能增加多些書櫃、 無室,不然的話,明年再加多幾班,伊中 便會『爆炸』了!」 與此同學們只希望學校方面,能夠增加多 故此同學們只希望學校方面,能夠增加多 此同學們只希望學校方面,能夠增加多 些設備和想出妥善的解决辦法,否則,數 "學校方面,能夠增加多 些設備和想出妥善的解決辦法,否則,數 "學校的伊中可眞會「爆炸」了!

?????

三念物組、辦個品會及家, 機其內則

設置於地下大堂。 實物會日,將在 是舊生戲,其中五個 是球場設置三十四個 是球場設置三十四個 是球場設置三十四個 各班負責人由中二以上 各班負責一個,其餘 由一些學會補上。至 的遊戲獎品之設,由 於遊戲獎品之設,由 於遊戲獎品內爾學負責

四位老 是甚麽

模樣呢? 老師們兒時 見媽子你嗎? 驚片聲個囡 奇,早小? ?帶?乖

貴獎品

正在等著主人哩!

[四] 次序排列)。 年一月十四日前投入學報壁報版年一月十四日前投入學報壁報版的紙盒中(請依〔一〕[二] [三] 的紙盒中(請依〔一] [二] [三]

0.0.0.0.0.0.0.0.0.0 」 つ・つ・つ・つ・つ・つ・つ・つ・つ・[]]

難的家長。 傷殘、失業或生活困 福利組亦有撥欵幫助 人鞠 躬

本報編

委會同

這 瞧

附圖是本校

うつつつ ? ? ?

ややややややややで

中

詩

國

是 一次有固定課室,不用做壁報 一沒有固定課室,不用做壁報 一段有固定課室,不用做壁報 一段有固定課室,不用做壁報 一段有固定課室,不用做壁報 一段有固定課室,不用做壁報 一段有固定課室,不用做壁報 一段有固定課室,不用做壁報

歷

才是及世辦各動成,可樂其雄一類,立加 了一大 一生問答比賽等。在利劍飛老師、鄭 一些問答比賽等。在利劍飛老師、鄭 一些問答此賽等。在利劍飛老師、鄭 T

課十多分 **校** 言一了真 師剛背轉身寫黑板,同學又 該話起來。老師斥責一番, 談話起來。老師斥責一番, 下呼、呼一蓋抽屜的吵聲。 同學們一蓋抽屉的吵聲。

概於一下自己的禮儀,作 我們成才的師長呢?願同學 都應互相奪重,何況對教育 我們成才的師長呢?願同學 發的一種尊重表現,並非只

·願同學

爲改進德行的第

檢

討

己 的

禮

儀

有禮貌是一

·」(寧爲雞首 「高班D先至拍

話的

是愛?」(愛是恒久、 忍耐,愛是……)

他們

懂得甚

娅

減矣!

伊中學生好

一(純情?聽

1 中学・「人望高處都盲目傾慕高班的男都盲目傾慕高班的男時」(寧爲雞首

情樂!」(純情?聽 的意見發表後,再聽 的意見發表後,再聽 一下年青人的心聲: 一下年青人的心聲: 一下報力課有幫助

所得是一生痛苦!」

同學!

成個老襯

,從此被

許到

-惟恐慘遭『敲

0

還未將老師的高

會

-世風日下矣。」

數目。」 會員都很不負責,以 致會務時常被拖累, 所以應該限制入會的 所以應該限制入會的

數目很

由於我校會計

生社

話,便如 法定時

字。以上便是其中一些例子 要廢棄呢? 要廢棄呢? 要廢棄呢?



下下下下, 一下下下下, 一下下下下下下下下下下下, 一下下下下下下下下, 一下下下下下, 一下下下下, 一下下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下下, 一下下下下下, 一下下下下, 一下下下下下, 一下下下下下, 一下下下下下, 一下下下下下下, 一下下下下下, 一下下下下, 一下下下下下, 一下下下下下, 一下下下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下下, 一下下下下, 一下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下下, 一下下下, 一下下下, 一下下下, 一下下下, 一下下下, 一下下下, 一下下下, 一下下, 一下下下, 一下下下, 一下下下, 一下下, 一下下下, 一下下, 爭雄乒乓桌上, 勘君惜取的語重心長, 光陰 , 專 無 暇 心求學問 情 關 老師 中

的

的忠告

0

個似是而非的

習

紅樓夢裏說:「誰是 ,小小浪濤過後,留 下的是甚麼呢?正如 下的是甚麼呢?正如 日間連漪

「將來見到了異 「將來見到了異 會聯社會

「眞令人羨慕!」 「認眞眼寃!」

胆地作一比較: 試將師生之意見,大

索迷離也。) 來國,雌兔眼——達 不表示鼓勵!」(維

性 看

火花!!

囘 答 0

HE 其總 他編 問老師: 中文版編九七六年度 編 編

老師:利劍飛老師郭愈惠南老師郭愈惠南老師:陳惠珠、楊翠玉帛、湯麗萍楊翠玉、馮田、楊翠玉、馮田、楊元、楊翠玉、馮田、明朝、楊元、明明、劉帝仙、兵

一社學 丘盧馮 婉綺 惠婉 英

下。又由於職務 等 所以限制職位之數是 所以限制職位之數是 必須的。計分法相信 必須的。計分法相信

同

日夢!」(可能真的 日夢!」(可能真的 一些運動器械,因為 上課時便屬聲設備, 上課時便屬聲設術, 方為 一些運動器械,因為 一些運動器械,因為 一些運動器械,因為 一些運動器械,因為 一點,擔保不會發自 一點,擔保不會發的 一點,擔保不會發的 一點,,

不過。 一 過 身 統 願望 修理洗手間的 「 買多一 些帳 車 最好撥多些津 灑,便最好 最能間好裝的

息好

· 來得化算兼實際。」 「想來想去,最

的幕

咁化保人

簡單!

報以赧然一笑吧了。 帮树竹馬,也許只是 对以往的兩小無猜, 也許只是 字們之歸屬感,所以 由於。

小の上が野校改制で、

呢。」 與活動則不應限制, 類活動則不應限制, 類活動則不應限制, 性力 的機會 是私人之球 類活動態 的機會

今學年採用了。 在這次討論會中 在這次討論會中

重要。 健 全與否更 形

的 心

乎學美園?校化內 費麼貼 劃へ等舍 子校改建為花園別野 人化校園。」(欲悠 人物園。」(欲悠 人物園。」(欲悠 人物園。」 0 各會社 便可

に算。」(點止美觀 、養眞草來得美觀及 、養真草來得美觀及 で、一定比 で、一定比 で、一定比 可真是十年建屋計 可真是十年建屋計 可真是十年建屋計 交鄉, 計一池校 墅將以校 會那

(認真

輯 委 員 **深深深深深深深深深深**

最

問門不納,而問(如五分鐘) 就眼鏡人數最多的一班——高六乙平均遲到次數最多的一班——高六乙平均遲到次數最多的一班——四乙最「凍」的地方——音樂室(乞嗤!)最「凍」的地方——音樂室(乞嗤!)最受同學歡迎的事——老師缺席最舒服的地方——醫療室的牀最多人閱讀,內容最精采,題材新穎,內容最精采,題材新穎,官運來性而免費的刊物——當然是伊富趣味性而免費的刊物——當然是伊富趣味性而免費的刊物——當然是伊

家政室

方地的臭最

水,却只有望池興嘆的分兒o若心火傘高張,儼如置身撒哈拉o對: 唉!叫足數小時,喉乾口裂 員還在拉著他那鬆鬆: 雞× 已過 :: 的其 中 運動褲個小運

,但最川流不息的地方,要算是終點在整個陸運會的場地中,到處都十分 藍布

熱鬧

滴

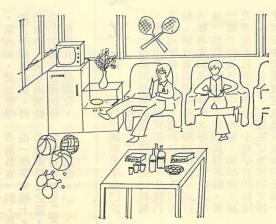
近的點心供應站了!

當然是伊

變關公?——紅顏薄命矣。 看台無頂,烈日當空;曬了一 × 州・能

。苦矣!苦矣! 治 與 頭上又 再

一射 一爲 「嘻嘻,吾以背而行也!」生遂得赦。「嘻嘻,吾以背而行也!」生遂得赦。「「悟因風大難行,吾行二步而反被吹「皆因風大難行,吾行二步而反被吹「小人」,與到是足半堂?」「嘿嘿,何以你能囘校?」 定 才的射法不夠勁!」於是作其姿勢,實在不應該射他!」我正點頭微笑,勢。 忽然, 他又放下橡根, 並說:勢。 忽然, 他又放下橡根, 並說:數。 和座的同學正瞄準目標,作好其發,鄰座的同學正瞄準目標,作好其發 吾以背而行也!」生遂得赦。何以你能囘校?」



想幻的後會物賣



Published by the students of Queen Elizabeth School Kowloon

Vol. IX No. 3

December 19, 1976

Have you ever got the feeling that you need a hand when you are down and out? In most of the time you need someone's co-operation and you find it necessary to cooperate with others. This is how we achieve harmony, and make the world go round.

Co-operation scores high in our daily life. We have a clean city when everyone stops littering; we have a successful concert if it is a good performance coupled with efficient stage-work and attentive audience. A farmer

Co-operation Editorial

has a good harvest and he knows it is the wind, the rain and the sunshine that "cooperate" with him. Cooperation takes the shape of mutual aid in times of crisis and wars. To give a penny will mean an invaluable donation which may sustain life. It takes the shape of condolences in times of sorrow and grief. It rehabilitates our desolate body and drains our barren soul. It pulls us out from that grave of despair, providing hope and opportunities, confidence and courage.

What then can we ask for more?

Here we can quote another vivid example of co-operation: the School Bazaar. Its success will entirely depend on the joint effort of the School, the P.T.A. and the O.S.A. Though we cannot yet estimate how much money we can raise through this function, and to what extent we are benefited, one thing is sure: we have drawn closer our various functional bodies in a common endeavour.

For months the organising committee has done a hard job to prepare for this day. Some have been asking for donation from outside while others have been busy in the Needle Work Room to make souvenirs. All the students in Q.E.S. and their parents are involved in selling raffle

Can there be a more precious chance for the school authority, the students, and their families to come together and do something for the charity of all? The Bazaar sets up a good example of Co-operation, the prevailing spirit of Queen Elizabeth

ICE-CREAM

Soon after his tiny teeth have found their way through his soft pink gum, he tasted an ice-cream cone. Though he could not tell what it tasted like, surely it was something not too bad for him.

Well, when he was four, with four broad, white incisors, marked cheeks; you seldom found his hands empty without a cone. It was great, he thought, to make other kids admire him while his tongue tried its best to lick away all the dripping-off along the brim of his lips, his fingers, and his pimpled nose. He enjoyed the scanty Strawberry though it always chilled his throat. When he heard his Mummy stumbling near, hastily he would force the whole cone into the side pocket of his jeans. Alas, what a disastrous cover-up!

Years passed when he no longer got embarrassed with all the dripping-off from his ice-cream. He was old enough then and could manage to end up an entire cone even in one bite-and-swallow. Of course there might be a mishap. When he was gazing at a handsome toy inside one of the show windows, he would find his cone either lose shape to dripples in that same old way or, what's worse, paste on someone's shirt. Gradually, he found chewing-gum and popcorn better than a cone for nobody at his age took ice-cream as snack. Besides it

wasn't smart to let his girl friends know that he had such a childish habit.

And then, he had a lovely child who always begged him for a cone of ice-cream. He seldom got one for himself, for he regarded it indecent for a grown-up to lick a cone in public. Besides, he would rather pay for a pack of cigarettes. Yet once in a while his son might offer him a bite; it wasn't bad for he still enjoyed the same delicious taste.

Now that he is sixty-four, with wrinkled cheeks like an old world map; one decaying incisor instead of four; his eyes too blurring to tell Strawberry from Chocolate; his hands too shaky to send the cone steadily to his pale lips. Fortunately, he still gets a tongue not too numb to taste that sweetness. They are good old companions. In fact he had never forgotten his old favourite. After all, what harder stuff can an old man afford to chew with his almost toothless gum?



THE MOUNTAIN

It was a long and lonely way. He knew it.

The road was narrow and rugged. The sun was burning fiercely. He shook his water-jug. He did not mind, even though it was empty, for streams were everywhere, or, it might rain.

He lifted his head, the peak was not in sight, yet he knew it was there. The path was not an easy one, sometimes he even had to dig out a way with his own hands. But he did not care.

He took a short rest, and looked back at the path behind him. The rocks over which he had stumbled were still stained with dry blood. He smiled. Falling down is nothing, only if you can get up again. He had stumbled many times; the path was really too rugged. For the first few times he just lay there and waited for someone to help him, although he was not very much hurt. By

fortune, a hiker might pass and help him. So every time he fell, he waited. But then he realized something: you can never stand up on your own if you always wait for a helping hand. So he struggled up, let his blood stain all over the rocks.

The air was fresh and pleasant. It was only morning. Before nightfall he would encounter and learn many things. Most probably he could reach the peak before sunset. But he did not care for his aim and pleasure of climbing were not reaching the peak, but climbing itself.

Having drunk some water, he continued his way. Water was more essential than food: it cooled and refreshed him under the hot sun.

He knew it was a long and lonely way, but it would not be boring. A lot of challenge and danger lay before him. And, afterall, it was a pleasant and fine morning.

A DINNER PARTY

Mr. Simon Yu was an absent-minded bachelor. He devoted much of his time to reading and writing. He was the scholarly type.

He was often found to be in a brown study and frequently forgot engagements, even with his girl friend. And his excuse was always that same sentence, "Please do forgive me. My great defect is my atrocious memory."

However, he did not forget his birthday and he intended to arrange a dinner party to take place on that day. People who had some connections with him were all invited, as he considered his thirtiethyear to be an important one.

When the day came, he got up with the lark, and employed several workers to adorn the house which was bachelor and two servants matter at all. Wait." to live in. He was busy guiding them to do this and that.

The guests were supposed to arrive at half-past seven in the evening. The host was satisfied with the decoration of his house, and he muttered to himself that his guests would praise him.

It was half-past seven, yet no guests appeared. The host consoled himself: 'Yu, the guests will come sooner or later do not be discouraged.

really too big just for one A little bit late does not

Half an hour passed; still no guests came. Mr. Yu became uneasy. He walked to and fro, wondering why in the world the guests did not come. Eventually he gave them an excuse that they were probably playing a trick on

He was thus comforted by his excuse for a whole hour; yet he knew his guests would not carry a joke that far. At last, he gave up hope and returned listlessly to his study, planning to write this unusual and unhappy dinner party in his diary.

He was greatly surprised while he opened the drawer for his diary. He could not believe his own eyes: that bundle of invitation cards was still lying peacefully in the drawer. No doubt he had forgotten to send them out!

"My great defect is my atrocious memory...." he murmured helplessly.

ENGLISH SOCIETY - Q.E.S.'S NEW BORN BABY

At last, the English Society is established. As we all know, the English standard in Q.E.S. is not as good as expected. Functioning like other academic societies of the school, the English Society serves to improve our standard of English. Besides, it proposes to encourage students to use English more frequently in communication.

We had a short but precious interview with our senior Master Mr. Wah, who initiated the formation of this Society. Here is part of our conversation:

Q: Sir, what makes you think of forming this Society?

A: Well, why shouldn't we have such a society? English is an extremely important subject. As we have all those academic clubs like the Chinese Society, Science Clubs, Geography Society etc.,

there is no reason why we don't have an English Society. Moreover, in other secondary schools, they have English Societies to help their students improve their English and arouse the interest of the students in the subject. So I find it indispensable in Q.E.S.

Q: What is your opinion of our English standard?

A: I agree that our results in other subjects are among the best. But I should say our English standard of both written and spoken is rather weak when compared with that of other schools; I mean those top ones in Hong Kong.

Q: Then what do you expect the Society to achieve in future?

A: I hope this Society can help our students to write better and speak better, so that in future, a higher English standard can gradually be attained. Through the various functions, it is hoped that we can lay a good foundation for our lower forms.

What about our English Syllabus? Mrs. Mable Wong, the Head of the English Panel, gave her opinion as follows:

"On the whole, the text books we have chosen for use in this school are quite suitable and useful. In fact, many of them have been recommended by the Inspectorate of the Education Department. We are ready to revise our books when we consider it appropriate and necessary. Our students are weak in English perhaps because they are too shy to respond during English lessons. They should avail them-

selves of every opportunity to use the language in order to seek improvement. We are lucky to have a Language Laboratory which serves as a good teaching aid. However, there is still room to improve the equipment as learning is hampered by faulty headphones at times."

Meanwhile, the student committee of the Society is making every effort in organising various functional Boards i.e. Debate, Seminar,

Publicity and Public Relations. We shall have interclass and inter-school debate; English lectures and courses; film shows and research. All these activities are solely organized for the sake of our school-mates.

Dear school-mates, the Society needs your full support and co-operation to achieve a prosperous future and we wish every success to our new born baby!



Poor English brings misunderstanding.

A Dream of Horror

After a sound nap on the sofa, I got up and stretched my limbs. Then I looked round the house and called for Mother. A great surprise came to me. I had become no bigger than a mosquito! The green sofa was as large as a piece of boundless meadow. The television, the table, the lamps, all seemed to be the furniture of a giant. Then I saw Mother cleaning up the room. She was as huge as a mountain. She approached me and, before I could cry out for help, swept me into the dustbin.

What a misfortune! Here I was, alone in the dark, dirty dustbin. I could hardly imagine what would come to me. As I had become so tiny, I could not do anything. So I just sat waiting, hoping that someone would discover me. Suddenly, the lid of the dustbin was opened, and a

mess of rubbish was poured down. When I finally struggled out, I found myself facing a gigantic cockroach. I am very much afraid of cockroaches even when I am an ordinary girl. At present, I had to be so close to a cockroach so many times bigger than common ones; I wondered why I did not faint away. To my horror, it started to walk towards me and its antennae lashed upon me. I had no time to think but jump busily between the antennae to escape the whipping. Danger drew nearer and nearer. Its mouth was only a few centimetres away. Before I was to be swallowed up by the develish beast, I climbed onto its antenna and held it as tightly as I could. It was very angry and swang the pair of antennae to and fro, trying to throw me onto the ground. Just then, the lid was opened again. I

seized this opportunity and let myself be thrown out of the dustbin. Painfully I landed on the floor. A fantastic thing happened: I grew big again! Gradually I restored my ordinary size. I was weary yet happy.

Someone screamed beside me. Mother, holding the lid of the dustbin, was too horrified to say a word. With round staring eyes, she stood before me like a statue. Then before I could explain anything, she fainted and 'shrank' like a leaky ballon.

Ah Wong's Stories

Ah Wong used to dye cloth for others. He was honest and kind and although people always made fun of him, he seldom got angry.

One day, a cunning merchant came and tried to play tricks on him. He said to Ah Wong, "I want you to dye these pieces of cloth for me.

I don't want them red nor white, blue, black, purple, pink, brown.... If you can do so, I shall pay you a lot of money!"

Ah Wong hestiated for a while, and said, "Alright, I'll make it."

"But if you cannot dye the colour I want....

"Then I'll pay you back in double."

"That's very nice. When shall I have my cloth back?"

"Well, at any time you like, but not on Sunday, nor Tuesday, Thursday, Saturday, Monday, Wednesday, nor Friday."

The merchant was aware of Ah Wong's intelligence and went away quickly.

On another day, Ah Wong worked in a landlord s house. While he was working, the landlord said, "Ah Wong, you know that I am rich and powerful; I am not far from a king! But look at yourself, Ah Wong, you are not far from a fool! Ha-ha....

Calmly and politely, Ah

Wong replied, "Sir, I knew that already. Yes, I am not far from a fool now, very close indeed, may be just a foot or two from where I am standing.'....!!!"



Sometimes, you're just fooling yourself!

WHAT DOES YOUR NAME MEAN?

Have you got a christian name? Do you know its meaning? The following is a list of christian names and their meanings. I hope you will find yours among them.

Alice, Alicia — truth Amanda — worthy to be loved Anita, Anne, Nancy — grace Brenda — a sword Barbara — a stranger Bonnie - good Camilla — a freeborn girl Catherine — pure, clean Christine — Christ's messenger Clara — bright, illustrious Dora, Dorothy — gift of god Elizabeth — consecrated to god Flavia — yellow, blonde Grace — favor

Hilary — cheerful Ivy — life, lively Naomi — my sweetness Patricia — noble Phyllis — a green bough Renee — reborn Rhoda — a rose Sally — princess Teddy — guardian of property Ursula — she-bear Ulrica — rich Blaine — white Diana — goddess of light Gwendolen — white browed

Hilda — battle maid

EDITORIAL BOARD 76-77

Mrs. Chiu Yuen Woon Yee Advisers: Miss Fanny Lee Yun Lan Chief Editor: Lui Yeuk Hon L6A Editors: L6A Wong Kim Fun Woo Kai Ping L6B Kwok Kwun Man 4C Frankie Li L6A Lee Yat Chuen L6B Luk Kin Wah L6B Mok Chi Keung L6B